25 Mayo La Conmemoración del Tercer descubrimiento de la Cabeza de San Juan Bautista

Partes Variables

GRANDES VÍSPERAS

El sacerdote se viste con epitrajil y felonio

Los Stijos Posteriores con las estrofas

del Pentecostario

Stijo: Desde lo profundo he clamado a Ti, oh Señor, Señor, escucha mi voz.

Stijo: Estén tus orejas atentas a la voz de mi súplica.

Stijo: Si consideraras las iniquidades, oh Señor, Señor, ¿quién subsistirá? Porque cerca de Ti está la propiciación

Stijo: Por causa de tu Nombre he aguardado, Señor. Mi alma ha aguardado a tu ley. Ha esperado mi alma en el Señor

al Profeta

Tono 8

Melodía: «Oh gloriosa maravilla.»

Oh bendito precursor Juan, derramando rayos más brillantes que los del sol tu cabeza ha brillado desde la tierra e iluminado a los fieles. Al poseerlo como un tesoro divino, extraemos de él rica gracia, santificando nuestras almas, cuerpos y pensamientos; y celebrando, te llamamos bienaventurado.

Stijo: Desde la vigilia matinal hasta la noche, espere Israel en el Señor.

Oh bendito precursor Juan, derramando rayos más brillantes que los del sol tu cabeza ha brillado desde la tierra e iluminado a los fieles. Al poseerlo como un tesoro divino, extraemos de él rica gracia, santificando nuestras almas, cuerpos y pensamientos; y celebrando, te llamamos bienaventurado.

Stijo: Pues cerca del Señor está la misericordia y muy cerca de Él la redención. Y Él redimirá a Israel de todas sus iniquidades.

Derramando abundante gracia, oh bendito precursor, tu sagrada cabeza fue mostrada al sacerdote divinamente sabio sin darse cuenta; y él, apresurándose con fe y gracia, cumplió manifiestamente su llegada, santificó con el emperador y el pueblo divinamente sabio, que mantiene fervientemente la fe ortodoxa.

Stijo: Alabad al Señor, todas las naciones. Alabádlo, todos los pueblos.

Derramando abundante gracia, oh bendito precursor, tu sagrada cabeza fue mostrada al sacerdote divinamente sabio sin darse cuenta; y él, apresurándose con fe y gracia, cumplió manifiestamente su llegada, santificó con el emperador y el pueblo divinamente sabio, que mantiene fervientemente la fe ortodoxa.

Stijo: Pues su misericordia está afianzada sobre nosotros. Y la verdad del Señor permanece por siglos.

Celebramos la tercera revelación de tu preciosa cabeza, la cual, cortada, oh gloriosa, fue coronada por la Trinidad a causa de tu celo piadoso. Las filas de los ángeles, la compañía de los mártires, los divinos apóstoles y todos los profetas se alegran de su descubrimiento. ¡Con ellos recuerda siempre a nosotros, oh precursor del Señor!

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Tono 6

La cabeza divinamente preservada, tesoro de dones divinos, oh precursor, ha brillado desde el seno de la tierra; y nosotros, recibiéndolo fielmente e inclinándonos ante él, oh glorioso, somos enriquecidos por ti con los milagros más gloriosos y el perdón de nuestros pecados, oh Bautista de Cristo.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

del Pentecostario

Si no es el tiempo del Pentecostario

al Profeta

Tono 8

Melodía: «Oh gloriosa maravilla.»

Stijo: Si consideraras las iniquidades, oh Señor, Señor, ¿quién subsistirá? Porque cerca de Ti está la propiciación

Oh bendito precursor Juan, derramando rayos más brillantes que los del sol tu cabeza ha brillado desde la tierra e iluminado a los fieles. Al poseerlo como un tesoro divino, extraemos de él rica gracia, santificando nuestras almas, cuerpos y pensamientos; y celebrando, te llamamos bienaventurado.

Stijo: Por causa de tu Nombre he aguardado, Señor. Mi alma ha aguardado a tu ley. Ha esperado mi alma en el Señor

Oh bendito precursor Juan, derramando rayos más brillantes que los del sol tu cabeza ha brillado desde la tierra e iluminado a los fieles. Al poseerlo como un tesoro divino,

extraemos de él rica gracia, santificando nuestras almas, cuerpos y pensamientos; y celebrando, te llamamos bienaventurado.

Stijo: Desde la vigilia matinal hasta la noche, espere Israel en el Señor.

Derramando abundante gracia, oh bendito precursor, tu sagrada cabeza fue mostrada al sacerdote divinamente sabio sin darse cuenta; y él, apresurándose con fe y gracia, cumplió manifiestamente su llegada, santificó con el emperador y el pueblo divinamente sabio, que mantiene fervientemente la fe ortodoxa.

Stijo: Pues cerca del Señor está la misericordia y muy cerca de Él la redención. Y Él redimirá a Israel de todas sus iniquidades.

Derramando abundante gracia, oh bendito precursor, tu sagrada cabeza fue mostrada al sacerdote divinamente sabio sin darse cuenta; y él, apresurándose con fe y gracia, cumplió manifiestamente su llegada, santificó con el emperador y el pueblo divinamente sabio, que mantiene fervientemente la fe ortodoxa.

Stijo: Alabad al Señor, todas las naciones. Alabádlo, todos los pueblos.

Celebramos la tercera revelación de tu preciosa cabeza, la cual, cortada, oh gloriosa, fue coronada por la Trinidad a causa de tu celo piadoso. Las filas de los ángeles, la compañía de los mártires, los divinos apóstoles y todos los profetas se alegran de su descubrimiento. ¡Con ellos recuerda siempre a nosotros, oh precursor del Señor!

Stijo: Pues su misericordia está afianzada sobre nosotros. Y la verdad del Señor permanece por siglos.

Celebramos la tercera revelación de tu preciosa cabeza, la cual, cortada, oh gloriosa, fue coronada por la Trinidad a causa de tu celo piadoso. Las filas de los ángeles, la compañía de los mártires, los divinos apóstoles y todos los profetas se alegran de su descubrimiento. ¡Con ellos recuerda siempre a nosotros, oh precursor del Señor!

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Tono 6

La cabeza divinamente preservada, tesoro de dones divinos, oh precursor, ha brillado desde el seno de la tierra; y nosotros, recibiéndolo fielmente e inclinándonos ante él, oh glorioso, somos enriquecidos por ti con los milagros más gloriosos y el perdón de nuestros pecados, oh Bautista de Cristo.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Tono 6

¿Quién no te llama bienaventurado, oh Virgen santísima? ¿Quién no cantará tu purísimo parto? Porque el Hijo unigénito que ha brillado eternamente desde el Padre, salió, inefablemente encarnado, de ti, oh Pura; Por naturaleza es Dios, por naturaleza por amor a nosotros, se ha hecho hombre no dividido en dos Hipóstasis, sino conocido en dos naturalezas sin mezclarse. ¡A Él suplicas, oh pura y bendita, que nuestras almas hallen misericordia!

Entrada

El Proquimeno del día

Lecturas

Isaías (40:1-5, 9; 41:17b-18; 45:8; 48:20-21; 54:1)

- 1 «Consolad, consolad a mi pueblo —dice vuestro Dios—;
- 2 hablad al corazón de Jerusalén, gritadle, que se ha cumplido su servicio y está pagado su crimen, pues de la mano del Señor ha recibido doble paga por sus pecados».
- 3 Una voz grita: «En el desierto preparadle un camino al Señor; allanad en la estepa una calzada para nuestro Dios;
- 4 que los valles se levanten, que montes y colinas se abajen, que lo torcido se enderece y lo escabroso se iguale.
- 5 Se revelará la gloria del Señor, y la verán todos juntos —ha hablado la boca del Señor —».
- 9 Súbete a un monte elevado, heraldo de Sión; alza fuerte la voz, heraldo de Jerusalén; álzala, no temas, di a las ciudades de Judá: «Aquí está vuestro Dios.
- 17 buscan agua, y no la encuentran; su lengua está reseca por la sed. Yo, el Señor, les responderé; yo, el Dios de Israel, no los abandonaré.
- 18 Haré brotar ríos en cumbres desoladas, en medio de los valles, manantiales; transformaré el desierto en marisma y el yermo en fuentes de agua.
- 8 Cielos, destilad desde lo alto la justicia, las nubes la derramen, se abra la tierra y brote la salvación, y con ella germine la justicia. Yo, el Señor, lo he creado.
- 20 ¡Salid de Babilonia, huid de los caldeos! Anunciadlo con gritos de júbilo, publicadlo y proclamadlo hasta el confín de la tierra. Decid: el Señor ha rescatado a su siervo Jacob.
- 21 Los llevó por la estepa y no pasaron sed: hizo brotar agua de la roca, hendió la roca y brotó agua.
- 1 Exulta, estéril, que no dabas a luz; rompe a cantar, alégrate, tú que no tenías dolores de parto: porque la abandonada tendrá más hijos que la casada —dice el Señor —

Malaquías (3:1a, 2, 3, 5, 6a, 7b, 12a, 17, 18b, 24, 22-23)

- 1 Voy a enviar a mi mensajero para que prepare el camino ante mí. De repente
- 2 ¿Quién resistirá el día de su llegada? ¿Quién se mantendrá en pie ante su mirada? Pues es como fuego de fundidor, como lejía de lavandero.
- 3 Se sentará como fundidor que refina la plata; refinará a los levitas y los acrisolará como oro y plata, y el Señor recibirá ofrenda y oblación justas.
- 5 Os llamaré a juicio y seré testigo diligente contra magos y adúlteros, contra los que juran en falso, contra los que roban el salario al trabajador, explotan a viudas, huérfanos y emigrantes, y no vuelven su mirada hacia mí, dice el Señor del universo.

- 6 Pues yo, el Señor, no he cambiado; pero vosotros, hijos de Jacob, seguís en las mismas. Desde los tiempos de vuestros antepasados os habéis rebelado contra mis mandatos y no los cumplís.
- 7 Volveos a mí y yo me volveré a vosotros, dice el Señor del universo. Decís:
- «¿Volvernos de qué?»
- 12 Todos los pueblos os felicitarán, pues seréis un gozo de país», dice el Señor del universo.
- 17 Ese día que estoy preparando, dice el Señor del universo, volverán a ser propiedad mía; me compadeceré de ellos como se compadece el hombre de su hijo que lo honra.
- 18 Volveréis a ver la diferencia entre el justo y el malhechor, entre el que sirve a Dios y el que no lo sirve.
- 24 Él convertirá el corazón de los padres hacia los hijos, y el corazón de los hijos hacia los padres, para que no tenga que venir a castigar y destruir la tierra.
- 22 Recordad la ley de mi siervo Moisés, los mandatos y preceptos que le di en el Horeb para todo Israel.
- 23 Mirad, os envío al profeta Elías, antes de que venga el Día del Señor, día grande y terrible.
- 24 Él convertirá el corazón de los padres hacia los hijos, y el corazón de los hijos hacia los padres, para que no tenga que venir a castigar y destruir la tierra.

Sabiduría (4:7-15)

- 7 El justo, aunque muera prematuramente, tendrá descanso.
- 8 Una vejez venerable no son los muchos días, ni se mide por el número de años,
- 9 pues las canas del hombre son la prudencia y la edad avanzada, una vida intachable.
- 10 Agradó a Dios y Dios lo amó, vivía entre pecadores y Dios se lo llevó.
- 11 Lo arrebató para que la maldad no pervirtiera su inteligencia, ni la perfidia sedujera su alma.
- 12 Pues la fascinación del mal oscurece el bien y el vértigo de la pasión pervierte una mente sin malicia.
- 13 Maduró en poco tiempo, cumplió muchos años.
- 14 Como su vida era grata a Dios, se apresuró a sacarlo de la maldad. La gente lo ve y no lo comprende, ni les cabe esto en la cabeza:
- 15 la gracia y la misericordia son para sus elegidos y la protección para sus devotos.

Los Stijos Posteriores con las estrofas al Profeta

Tono 1

Melodía: «Alegría de las filas del cielo...»

Venid, y con esplendor celebremos la fiesta divina; porque el bautizador del Señor, el candelero de la Luz, la voz del Verbo, el amigo del Esposo, el gran faro de la Verdad, ha aparecido, mostrándonos su santa cabeza.

Stijo: Allí haré brotar un cuerno para David, he preparado una lámpara para mi Cristo.

A causa de la comisión por parte de Herodes de la abominación del incesto y de su impureza adúltera, denunciaste al inicuo, siendo predicador de la pureza, oh precursor, y te cortaron la cabeza, la cual, por la gracia de Tus hechos milagrosos ahora han sido revelados a los fieles.

Stijo: Acuérdate, oh Señor, de David y de toda su mansedumbre.

Oh vosotros que amáis las fiestas de la Iglesia, pronunciemos gozosamente alabanza, recibiendo la cabeza del precursor que ha sido revelado por Dios, como un tesoro de dones que derrama milagros como una fuente de agua que fluye divinamente. gracia* que surge del seno de la tierra.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Tono 2

Como morada preciosa de pensamientos divinos, tu cabeza, oh alabado Juan, ha brillado hoy desde los lugares secretos de la tierra, como desde el vientre de tu madre, porque previó claramente el misterio del Ser inefable; y ha fragante toda la tierra, emitiendo la mirra de la santificación, proclamando noéticamente el camino del arrepentimiento e implorando al Salvador de todos en nombre de nuestras almas.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Teotoquio del Pentecostario

Si no cae en el periodo del Pentecostario

Tono 2

¡Oh nueva maravilla, mayor que todas las maravillas de antaño! Porque ¿quién ha conocido jamás a una madre que dé a luz sin haber conocido a un hombre, y que lleve en su brazo a Aquel que sustenta toda la creación? Sin embargo, era la voluntad de Dios nacer. Oh Purísima, que lo llevaste como a un niño en Tu abrazo y ante Quien tienes audacia de madre: no dejes de orar por los que te honran, para que tenga compasión y salve nuestras almas.

Tropario

Tono 4

Como tesoro divino escondido en la tierra Cristo nos ha revelado tu cabeza, oh profeta y precursor; por lo tanto, reuniéndonos para la fiesta de su descubrimiento, cantemos todos himnos que suenan divinamente al Salvador Quien nos salva de la corrupción con sus súplicas.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo, ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

del Pentecostario

Si no cae en el tiempo del Pentecostario

Tono 4

El misterio oculto desde todos los tiempos y desconocido para las filas de los Ángeles, ha sido revelado a los que están en la tierra a través de ti, oh Teotokos: Dios encarnado en una unión sin mezcla, Que voluntariamente aceptó la Cruz por nuestro bien, y a través de ha resucitado al hombre primero formado, y ha salvado nuestras almas de la muerte.

MAITINES

Tropario

Tono 4

Como tesoro divino escondido en la tierra Cristo nos ha revelado tu cabeza, oh profeta y precursor; por lo tanto, reuniéndonos para la fiesta de su descubrimiento, cantemos todos himnos que suenan divinamente al Salvador Quien nos salva de la corrupción con sus súplicas.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo, ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Tono 4

El misterio oculto desde todos los tiempos y desconocido para las filas de los Ángeles, ha sido revelado a los que están en la tierra a través de ti, oh Teotokos: Dios encarnado en una unión sin mezcla, Que voluntariamente aceptó la Cruz por nuestro bien, y a través de ha resucitado al hombre primero formado, y ha salvado nuestras almas de la muerte.

Los Himnos de la sesión después de la Primera Katisma

Tono 4

Melodía: «Ven rápido antes...»

La cabeza del precursor, brillando desde la tierra, derrama rayos de incorrupción y curación sobre los fieles. En lo alto reúne una multitud de ángeles, y abajo llama a la raza humana con una sola voz para que envíe gloria a Cristo Dios. (dos veces)

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo, ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

Tono 4

Melodía: «Ven rápido antes...»

Oh Virgen inmaculada que has dado a luz al Dios trascendente: suplica incesantemente junto con el precursor, que conceda el perdón de las transgresiones y la corrección de la vida antes del fin, a nosotros que, como es debido, Himna con fe y amor, oh tú que eres la única que está completamente cantada

Los Himnos de la sesión después de la Segunda Katisma

Tono 4

Melodía: «Habiendo sido levantado...»

Extrañamente extraída como el oro de las vetas de mineral extraídas del impenetrable seno de la tierra, tu sagrada cabeza ahora ha enriquecido los pensamientos de todos los fieles con comprensión divina, clamando en voz alta: «¡Arrepiéntete!,» como era tu costumbre. Venerándolo, oh precursor, con fe glorificamos a Cristo en voz alta. (dos veces)

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo, ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

Melodía: «Habiendo sido levantado...»

Tono 4

El que está sentado en el trono de los querubines y mora en el seno del Padre se sienta en tu vientre como en un trono, oh Señora; porque, siendo verdaderamente Dios encarnado, Él reina sobre todas las naciones, y con entendimiento ahora le cantamos. *A él también ruegas, que tus siervos se salven.

Polieleos

Magnificación

Te magnificamos, *Juan Precursor del Salvador, y todos honramos el hallazgo de tu venerable cabeza.

Stijo: Bienaventurado el hombre que teme al Señor. En sus mandamientos se deleitará en gran manera.

Stijo: Se deleitará mucho en sus mandamientos.

Stijo: Su simiente será poderosa sobre la tierra.

Stijo: Y su justicia permanece por los siglos de los siglos.

Stijo: Los justos estarán en memoria eterna.

Stijo: El justo florecerá como una palmera, y como un cedro en el Líbano, será multiplicado.

Stijo: El justo se regocijará en el Señor, y en él esperará.

Stijo: He aquí, no refrenaré mis labios, oh Señor.

Stijo: Has entendido Mi justicia y mi verdad.

Stijo: Y mi lengua meditará en tu justicia, y en tu alabanza todo el día.

Stijo: Ha descendido luz para los justos, y alegría para los rectos de corazón.

Stijo: La generación de los rectos será bendecida.

Stijo: De gloria y de honra lo has coronado.

Stijo: Porque tú bendecirás a los justos, oh Señor.

Stijo: Como con un escudo de favor nos has coronado.

Stijo: Con que el Oriente desde lo alto nos ha visitado.

Stijo: Para aparecer a los que habitan en tinieblas y en sombra de muerte.

Stijo: Para guiar nuestros pasos por el camino de la paz.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo, ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Aleluya, aleluya, aleluya. Gloria a Ti, oh Dios. (tres veces)

Los himnos de la sesión

Tono 4

Cometiendo iniquidad, el maldito Herodes hizo vilmente cortar con la espada tu preciosa cabeza, pero nosotros, los fieles, la besamos con amor.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Tono 8

Melodía: «<Lo que fue mandado...»

Como una perla estaba la cabeza del Bautista escondida en la tierra húmeda y, adornada como una lámpara divinamente radiante, ilumina el mundo entero, obrando maravillas. Porque como la aurora, el precursor ha brillado espléndidamente como el sol, predicándonos de nuevo la luz que no mengua, clamando: «¡He aquí el Cordero de Dios»!

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Tono 8

Oh tú que has dado a luz al Dios inmutable, con tus súplicas maternales fortalece mi corazón que siempre está cambiando a causa del pecado, la pereza y los ataques del engañador; para que en acción de gracias también yo te glorifique, oh buena. Oh María inmaculada, dador de Dios, ten piedad del rebaño que has adquirido.

Antifona

Tono 4

Desde mi juventud me han hecho guerra muchas pasiones; pero tú mismo defiéndeme y sálvame, oh mi Salvador.

Los aborrecedores de Sion seréis avergonzados por el Señor; porque como la hierba, junto al fuego os secaréis.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo, ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

En el Espíritu Santo, cada alma es vivificada, y, mediante la purificación, es exaltada y resplandeciente por la Triple Unidad de una manera sagrada y oculta.

El Proquimeno

Tono 4

Allí haré brotar un cuerno para David, He preparado una lámpara para mi Cristo. (dos veces)

Stijo: Acuérdate, oh Señor, de David y de toda su mansedumbre.

Allí haré brotar un cuerno para David, He preparado una lámpara para mi Cristo.

El Evangelio

Lucas (7:17-30)

- 17 Este hecho se divulgó por toda Judea y por toda la comarca circundante.
- 18 Los discípulos de Juan le contaron todo esto. Y Juan, llamando a dos de sus discípulos,
- 19 los envió al Señor, diciendo: «¿Eres tú el que ha de venir, o tenemos que esperar a otro?».
- 20 Los hombres se presentaron ante él y le dijeron: «Juan el Bautista nos ha mandado a ti para decirte: "¿Eres tú el que ha de venir, o tenemos que esperar a otro?"».
- 21 En aquella hora curó a muchos de enfermedades, achaques y malos espíritus, y a muchos ciegos les otorgó la vista.
- 22 Y respondiendo, les dijo: «Id y anunciad a Juan lo que habéis visto y oído: los ciegos ven, los cojos andan, los leprosos quedan limpios y los sordos oyen, los muertos resucitan, los pobres son evangelizados.
- 23 Y ¡bienaventurado el que no se escandalice de mí!».
- 24 Cuando se marcharon los mensajeros de Juan, se puso a hablar a la gente acerca de Juan: «¿Qué salisteis a contemplar en el desierto? ¿Una caña sacudida por el viento? 25 Pues ¿qué salisteis a ver? ¿Un hombre vestido con ropas finas? Mirad, los que se visten fastuosamente y viven entre placeres están en los palacios reales.
- 26 Entonces, ¿qué salisteis a ver? ¿Un profeta? Sí, os digo, y más que profeta.
- 27 Este es de quien está escrito: "Yo envío mi mensajero delante de ti, el cual preparará tu camino ante ti".
- 28 Porque os digo, entre los nacidos de mujer no hay nadie mayor que Juan. Aunque el más pequeño en el reino de Dios es mayor que él».
- 29 Al oír a Juan, todo el pueblo, incluso los publicanos, recibiendo el bautismo de Juan, proclamaron que Dios es justo.
- 30 Pero los fariseos y los maestros de la ley, que no habían aceptado su bautismo, frustraron el designio de Dios para con ellos.

Salmo 50 (51)

Tono 6

La preciosa cabeza del Bautista de Cristo, que antiguamente predicó el arrepentimiento a todos los fieles, denunció la impureza del inicuo Herodes y reposó sobre un cargador, ha

aparecido desde los lugares escondidos de la tierra y yace ante aquellos que recurren a él. a él con fe, quienes lo tocan con temor y se inclinan ante él con amor espiritual. Concediendo el perdón de las transgresiones, y con el perdón concede lo necesario y gran misericordia.

CANON

ODA 1

a la Teotokos

al Profeta

tono 8

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

La maravillosa vara de Moisés, golpeando y dividiendo el mar en forma de cruz, una vez ahogó a Faraón, el auriga que los perseguía, mientras salvaba al pueblo de Israel que huía mientras huían a pie, cantando un himno a Dios.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Como la voz de la Palabra, oh bendito precursor, hombre celestial, has desatado mi mutismo, como antiguamente desataste el de tu padre, para que con voz de alegría pueda alabarte en la presente fiesta del descubrimiento de tu cabeza.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Oh precursor que pusiste tu mano sobre la cabeza de Cristo, muestras esta tercera revelación a la Iglesia de Dios: tu preciosa cabeza que reconoció la Trinidad y santifica más manifiestamente las asambleas de los ortodoxos.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Incapaz de soportar más el entierro, oh precursor del Señor, has dispuesto revelarte hoy, no encerrado en una tinaja, sino descansando en una vasija de plata en un lugar sagrado conocido por un sacerdote.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

La Ciudad Imperial ha recibido ahora manifiestamente un regalo sagrado, oh precursor que antiguamente fuiste privado de tu cabeza; y adornado ya en su entrada, se alegra y te llama bienaventurada, como conviene.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Tú, alabada, brotaste del vientre de una mujer estéril, preparando con tu discurso los caminos de tu Maestro, que brilló inefablemente de la Santísima Virgen, por lo que,

reconociéndola como la Teotokos, todos nosotros, las generaciones de los hombres, la llamamos bienaventurada.

Katabasia

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

de la Anunciación

ODA₃

a la Teotokos

al Profeta

tono 8

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Oh Señor, Creador de la bóveda del Cielo y Constructor de la Iglesia, fortaléceme en Tu amor, oh Cumbre del deseo, oh Apoyo de los fieles, oh único Amante de la Humanidad.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Entregada a la mujer lasciva por su baile voluptuoso, tu sagrada cabeza fue llevada en sus manos; pero ahora es llevado castamente y con reverencia a la santa iglesia en manos de un sacerdote.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

El concurso de los fieles, el emperador y el sacerdote, te saludan con reverencia, oh glorioso precursor, cantando con alegría, van delante de ti con amor, santificados por tu llegada.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Tu sagrada cabeza, brillando como el sol radiante desde los recintos sagrados, ha iluminado al mundo entero con esplendores divinos, oh profeta y precursor de Cristo.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Desde el vientre de una mujer estéril brillaste radiantemente como la estrella del Sol de gloria, oh Bautista, saliendo delante de Aquel que brilló desde la nube de la Virgen, disipando la noche del politeísmo.

Katabasia

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

de la Anunciación

Kontaquio e Ikos del Pentecostario

Los Himnos de la sesión

al Profeta

Tono 4

Melodía: «Habiendo sido levantado...»

Extrañamente brotado como oro de las vetas de mineral del impenetrable seno de la tierra, oh bautizador de Cristo, tu sagrada cabeza ha enriquecido a todos los que recurren a ella en la fiesta de su descubrimiento, magnificando con himnos al Salvador y Creador que concede nuestra gran misericordia por tu causa. (dos veces)

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo, ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

del Pentecostario

SI no es el periodo del Pentecostario

Tono 4

Como quien ama el pecado, te suplico que has dado a luz al Dios sin pecado que quita los pecados del mundo: Oh Purísima, ten compasión de mi alma muy pecadora y límpiame de mis muchos pecados; porque tú eres la limpieza, la salvación y el auxilio de los fieles.

ODA 4

a la Teotokos

al Profeta

tono 8

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Oh Señor, he oído el misterio de Tu dispensación; He considerado tus obras, y he glorificado tu divinidad.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Como uno más exaltado que los profetas, fuiste considerado digno de contemplar a Aquel a quien ellos profetizaron, yendo delante de Él con el poder de Elías, oh bendito Precursor

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Por tercera vez has revelado tu gloriosa cabeza, que derrama la mirra de las curaciones y disipa las pasiones fétidas.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

No enterrada en una vasija de barro como antes, sino en una vasija de plata, tu cabeza ha sido revelada en un lugar santo, oh maravilloso.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Reunidos, obtened todas las curaciones inagotables de la preciosa cabeza del precursor de Cristo, la fuente que nos ha sido dada.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Oh Purísima que has dado a luz a Aquel que ha elevado nuestra humilde naturaleza, sálvame a mí que, habiendo vivido en arrogancia mental, he sido sumamente humillado.

Katabasia

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

de la Anunciación

ODA 5

a la Teotokos

al Profeta

tono 8

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Oh Luz que nunca mengua, ¿por qué has apartado Tu rostro de mí y por qué la extraña oscuridad me ha rodeado, por más miserable que sea? Pero guía mis pasos, te lo imploro y vuélveme de nuevo hacia la luz de tus mandamientos.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Como mediador sagrado entre el Antiguo y el Nuevo Pacto, oh bendito precursor, por tus mediaciones y el hallazgo recientemente revelado de tu cabeza, renuévanos a nosotros que envejecemos y que celebramos su restauración.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Trayendo la gracia de las curaciones desde Comana a la Ciudad Imperial, oh precursor, tu cabeza llama hoy a todas las ciudades a su llegada, y las multitudes de fieles se reúnen, llenas de luz incorruptible.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

El emperador se regocija con la entrada de tu cabeza más que con su manto de púrpura real, oh precursor, y el piadoso sacerdote, el homónimo del portador de Dios, bendice a todos, sosteniéndolo en sus manos, enviando una bendición sobre la plenitud del fiel.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Habiendo dado a luz al Maestro, se mostró que superabas a las huestes celestiales, oh Doncella Inmaculada, y has deificado la naturaleza de los mortales. Por eso, con alma y lengua, oh Virgen, te glorificamos como la verdadera Teotokos.

Katabasia

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

de la Anunciación

ODA 6

a la Teotokos

al Profeta

tono 8

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Límpiame, oh Salvador, porque mis iniquidades son muchas; Te ruego que me saques del abismo de los males, porque a ti he clamado, y tú me has escuchado, oh Dios de mi salvación.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

La verdad cabeza de aquel que os bautizó, oh Cristo, brillando desde la tierra, disipó el amargo invierno de la herejía e iluminó al mundo.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Traed la iluminación, la gracia divina y la misericordia, y santificad vuestras cabezas y almas, tocando la cabeza del precursor de la gracia, que tocó la cabeza de Dios en las aguas del Jordán.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Ruega, oh precursor, que las cabezas de nuestros enemigos sean aplastadas bajo los pies de todos los cristianos ortodoxos que honran con amor tu preciosa cabeza que denunció a Herodes.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Tú proclamaste a los que estaban en el Hades la luz de Aquel que salió del vientre de la Virgen y se vistió de carne, haciéndose hombre para beneficio de la humanidad, oh bendito precursor.

Katabasia

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

de la Anunciación

Kontaquio

al Profeta

Tono 6

Melodía:: «Habiendo cumplido la dispensación relativa a nosotros...»

Un pilar espléndido y divino en el mundo, la luminaria del Sol, el precursor, mostrando su cabeza radiante y divina hasta los confines de la tierra, santifica así a quienes se postran ante él con fe clamando en voz alta: ¡Oh sabio bautizador de Cristo, sálva a todos!

Ikos

La cabeza del precursor, amante de Dios, como un manantial del paraíso que brota de la tierra, envía corrientes de gracia, concediendo torrentes de milagros a todos los necesitados. Por tanto, acerquémonos todos a ella y extraigamos de ella con fervor divinas corrientes de curaciones, porque con dones infinitos da de beber a las almas de los hombres, ahogando los dolores del cuerpo y quitando a su debido tiempo todas las dolencias. Cantémoslo, pues, con amor y venerémoslo con fe, besándolo con honor. Con himnos, como con coronas, coronémoslo los fieles; limpiémonos de antemano de la contaminación espiritual, adornemos nuestras almas con las virtudes divinas y clamemos sin cesar: «¡Oh sabio bautizador de Cristo, sálva a todos!»

ODA 7

a la Teotokos

al Profeta

tono 8

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Los hijos de Judea, que en la antigüedad vinieron a habitar en Babilonia, pisotearon la llama del horno por su fe en la Trinidad, mientras cantaban: «¡Oh Dios de nuestros padres, bendito eres!»

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Tú eras la lumbrera más radiante del Sol de gloria, oh precursor, disipando las tinieblas del engaño e iluminando a los que claman con fe:« ¡Oh Dios de nuestros padres, bendito eres!»

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

La honorable Iglesia celebra espléndidamente esta fiesta de súplica, oh precursora, honrando tu cabeza y clamando repetidamente: «¡Oh Dios de nuestros padres, bendito eres!»

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Anunciaste de antemano el advenimiento imponente del Verbo con tus saltos divinos, oh profeta, y con voz verdadera proclamaste el descubrimiento de tu cabeza al pastor sacerdotal que te deseaba fervientemente.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

La virginidad y el nacimiento fluyeron juntos dentro de ti de una manera más allá de la naturaleza y la comprensión, oh Teotokos, porque inefablemente diste a luz al Dios encarnado, a quien cantamos: «¡Oh Dios de nuestros padres, bendito eres!»

Katabasia

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

de la Anunciación

ODA8

a la Teotokos

al Profeta

tono 8

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

En su ira, el tirano caldeo hizo arder el horno, con calor siete veces avivado para los siervos de Dios; pero cuando percibió que habían sido salvados por un poder mayor clamó en voz alta al Creador y Redentor; «¡Hijos, himnad; sacerdotes, bendecid; y, pueblos, exaltadlo supremamente por todos los siglos!»

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

El bautista y precursor, el ángel terrenal, el renombrado que reprendió la iniquidad, que antes contempló la manifestación de la Trinidad, revela su cabeza por tercera vez a todos los que cantan con amor: Sacerdotes, bendecid; ¡«¡Hijos, himnad; sacerdotes, bendecid; y, pueblos, exaltadlo supremamente por todos los siglos!»

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

El manso emperador y el pueblo amante de Cristo te saludan cordialmente, oh todoalabado; y el arquiipastor extiende su mano hacia ti y, estrechándola contra su pecho, danza con alegría y clama en acción de gracias: «¡Pueblos, exaltadlo supremamente por todos los siglos!»

Bendigamos al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Tu cabeza, depositada en vasijas de plata, brillando con mayor brillo que la del oro como un tesoro precioso, oh precursor, es entregada a la Ciudad Imperial, y ésta, enriquecida con sus dones divinos, canta fervientemente: «¡Hijos, himnad; sacerdotes, bendecid; y, pueblos, exaltadlo supremamente por todos los siglos!»

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Mientras estabas en el vientre de tu madre, oh bendito Juan, gozoso, adorabas a Aquel que todo lo soporta, oh alabado todo, que estás escondido en un vientre no hecho de

carne. Y, predicando el Cordero de Dios, que nació de la Santísima Virgen, clamaste piadosamente: «¡Pueblos, exaltadlo supremamente por todos los siglos!»

Katabasia

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

de la Anunciación

ODA9

a la Teotokos

al Profeta

tono 8

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Todo oído queda estupefacto al oír la inefable condescendencia de Dios, pues el Altísimo descendió voluntariamente y asumió carne, haciéndose hombre en el vientre de la Virgen; por lo que nosotros, los fieles, magnificamos a la Purísima Teotokos

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Con himnos sagrados alabemos el venerable fruto de la mujer estéril, la mayor entre los nacidos de mujer, la guerrera de Cristo Rey, la gran precursora que proclamó al Cordero que quita las transgresiones del mundo.

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Habiendo llenado una copa hasta rebosar, con exaltada predicación convocas a la Iglesia de Cristo para el descubrimiento de tu cabeza, oh precursor, clamando: «Venid y saciaos de las cosas hermosas que he preparado, y magnificad.a Aquel que les dado a los hombres!»

Stijo: San Juan, ruega por nosotros

Regocijándose, el emperador, homónimo del arcángel, te recibe piadosamente en su reino, oh ángel de Dios, y con él el buen arquipastor y el sacerdote portador de Dios y divinamente sabio, manifiestamente adornado con la gracia y su vocación.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Tú hiciste brillar la iluminación divina con la entrada de tu cabeza, oh glorioso, iluminando los corazones de los fieles que claman a ti: Oh lumbrera nunca menguante del Sol, santo precursor, líbranos, tu pueblo. ¡Y toda nuestra ciudad de las tinieblas de las pasiones!

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Oh Salvador que naciste y preservaste incorrupta a la que te dio a luz incluso después del parto, ten piedad de mí cuando te sientes a juzgarme según mis obras, y pasas por alto mis iniquidades y pecados, porque eres un hombre sin pecado y misericordioso. Dios y Amante de la Humanidad.

Katabasia

del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

de la Anunciación

Exapostilario

Melodía: «Tú nos has iluminado...»

Como voz de quien clama en voz alta, no pudiste soportar que tu cabeza estuviera cubierta por la tierra, oh precursor Juan, y anunciaste su descubrimiento de una manera que hoy honramos.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Melodía: «Con los discípulos...»

Tu preciosa y luminosa cabeza ha brillado desde el seno intransitable de la tierra, oh precursor Juan, faro de luz inmaterial; y, celebrando con amor su descubrimiento, te suplicamos que obtengas el perdón de nuestras graves acciones, para que podamos completar bien el período de abstinencia, mediante tus súplicas, oh alabado bautizador del Salvador.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Nosotros, que estamos crucificados con Cristo, ponemos nuestra confianza en ti y en Dios, que de ti salió, oh Purísima. Por tus súplicas a Él, mantennos ilesos hasta el fin.

Las Alabanzas

Tono 5

Stijo: Alabadlo tocando trompetas, alabadlo con arpas y cítaras;

Alégrate, oh cabeza sagrada y luminosa, venerada por los ángeles, que en la antigüedad fue cortada por la espada, y que cortaste la vergüenza de la impureza con duras reprensiones, fuente de milagros que das de beber a los fieles, y que proclamó el advenimiento salvador del Salvador, y que desde la antigüedad percibió la venida del Espíritu y que hizo su morada en ti, que tendiste un puente entre la gracia de la Antigua y la Nueva Alianza. ¡Ruega a Cristo Dios que a nuestras almas les sea concedida gran misericordia!

Stijo: Alabadlo con tambores y danzas, alabadlo con trompas y flautas;

Alégrate, oh cabeza sagrada y luminosa, venerada por los ángeles, que en la antigüedad fue cortada por la espada, y que cortaste la vergüenza de la impureza con duras reprensiones, fuente de milagros que das de beber a los fieles., y que proclamó el advenimiento salvador del Salvador, y que desde la antigüedad percibió la venida del Espíritu y que hizo su morada en ti, que tendiste un puente entre la gracia de la Antigua y la Nueva Alianza. ¡Ruega a Cristo Dios que a nuestras almas les sea concedida gran misericordia!

Stijo: Alabadlo con platillos sonoros, alabadlo con platillos vibrantes.

Precursor, que una vez estuvo escondida en una vasija de barro, ha aparecido, manifiestamente entregada desde el seno de la tierra y derramando arroyos de curación; porque en las aguas lavó la cabeza de Aquel que aún ahora cubre con aguas las cámaras del firmamento y hace llover remisión divina sobre la humanidad. Por tanto, bendigámoslo como verdaderamente glorioso, y en su descubrimiento celebremos fiesta gozosamente, rogando a Cristo que conceda a nuestras almas gran misericordia.

Stijo: Todo ser que alienta alabe al Señor. ¡Aleluya!

La cabeza que proclamó al Cordero de Dios que apareció en carne, que con mandatos divinos declaró a todos los caminos del arrepentimiento salvador, que en la antigüedad denunció la transgresión de Herodes y por eso fue separado de su cuerpo y soportó el ocultamiento por un tiempo, y que ha brillado sobre nosotros como un sol radiante, clamando en voz alta: Arrepentíos, y con compunción de alma sométete ahora a Cristo ¡Quien concede al mundo gran misericordia!

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Tono 6

Recibiendo fielmente con voz de alabanza la preciosa cabeza de Tu Bautista, oh Señor, que hoy fue revelada desde la tierra, nosotros, Tus siervos pecadores, llevados a la oración, oramos para que en el día del Juicio podamos, por él, obtén de Ti limpieza y gran misericordia.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Teotoquio del Pentecostario

SI no es el tiempo del Pentecostario

Tono 6

Oh amoroso Dios y Salvador, de todas las malas circunstancias salva a Tus siervos, por las oraciones de Tu Precursor y de todos los santos, y por las súplicas de Tu Madre.

Gran Doxología

Tropario

Tono 4

Como un tesoro divino escondido en la tierra, Cristo nos ha revelado tu cabeza, oh profeta y precursor; por lo tanto, reuniéndonos para la fiesta de su descubrimiento, cantemos todos himnos que suenan divinamente al Salvador que nos salva de la corrupción con sus súplicas.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo, ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Teotoquio del Pentecostario

Si no es el periodo del Pentecostario

El misterio oculto desde todas las épocas y desconocido para las filas de los Ángeles, ha ha sido revelado a los que están en la tierra a través de ti, oh Teotokos: Dios encarnado en una unión sin mezcla, Quien aceptó voluntariamente la Cruz por nuestro bien, y por medio de ella resucitó al hombre primero formado, y salvó nuestras almas de muerte.

Comienza la Primera Hora

LITURGIA

La Bienaventuranzas

de la ODA 3 del canon al Precursor

Stijo: Bienaventurados los misericordiosos, porque ellos obtendrán misericordia.

Entregada a la mujer lasciva por su baile voluptuoso, tu sagrada cabeza fue llevada en sus manos; pero ahora es llevado castamente y con reverencia a la santa iglesia en manos de un sacerdote.

Stijo: Bienaventurados los limpios de corazón, porque ellos verán a Dios.

Entregada a la mujer lasciva por su baile voluptuoso, tu sagrada cabeza fue llevada en sus manos; pero ahora es llevado castamente y con reverencia a la santa iglesia en manos de un sacerdote.

Stijo: Bienaventurados los pacificadores, porque ellos serán llamados hijos de Dios.

El concurso de los fieles, el emperador y el sacerdote, te saludan piadosamente, oh glorioso precursor, cantando con alegría, y van delante de ti con amor, santificados por tu venida.

Stijo: Bienaventurados los perseguidos por causa de la justicia, porque de ellos es el Reino de los Cielos.

Tu sagrada cabeza, brillando como el sol radiante desde los recintos sagrados, ha iluminado al mundo entero con esplendores divinos, oh profeta y precursor de Cristo.

de la ODA 6 del canon al Precursor

Stijo: Bienaventurados seréis cuando os vituperaren y persiguieren, y dijeren toda clase de mal contra vosotros por mi causa, mintiendo.

La verdad cabeza de aquel que te bautizó, oh Cristo, brillando desde la tierra, disipó el amargo invierno de la herejía e iluminó al mundo.

Stijo: Alegraos y regocijaos, porque vuestra recompensa sea grande en los cielos.

Traed la iluminación, la gracia divina y la misericordia, y santificad vuestras cabezas y almas, tocando la cabeza del precursor de la gracia, que tocó la cabeza de Dios en las aguas del Jordán.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo,

Ruega, oh precursor, que las cabezas de nuestros enemigos sean aplastadas bajo los pies de todos los cristianos ortodoxos que honran con amor tu preciosa cabeza que denunció a Herodes.

Ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Tú proclamaste a los que están en el infierno la luz de Aquel que salió del vientre de la Virgen y se vistió de carne, haciéndose hombre para el beneficio de los hombres, oh bendito precursor.

Tropario

Tono 4

Como tesoro divino escondido en la tierra Cristo nos ha revelado tu cabeza, oh profeta y precursor; por lo tanto, reuniéndonos para la fiesta de su descubrimiento, cantemos todos himnos que suenan divinamente al Salvador Quien nos salva de la corrupción con sus súplicas.

Gloria al Padre, al Hijo, y al Espíritu Santo, ahora y siempre, y por los siglos de los siglos. Amén.

Kontaquio

Tono 6

Un pilar espléndido y divino en el mundo, la luminaria del Sol, el precursor, mostrando su cabeza radiante y divina hasta los confines de la tierra, santifica así a quienes se postran ante él con fe clamando en voz alta: «¡Oh sabio bautizador de Cristo, sálva a todos!»

El Proquimeno

Tono 6

El justo se alegrará en el Señor, y en Él esperará. (dos veces)

Stijo: Escucha, oh Dios, mi oración, cuando te suplico.

El justo se alegrará en el Señor, y en Él esperará

La Epístola

2 Corintios (4:6-12)

- 6 Pues el Dios que dijo: Brille la luz del seno de las tinieblas ha brillado en nuestros corazones, para que resplandezca el conocimiento de la gloria de Dios reflejada en el rostro de Cristo.
- 7 Pero llevamos este tesoro en vasijas de barro, para que se vea que una fuerza tan extraordinaria es de Dios y no proviene de nosotros.
- 8 Atribulados en todo, mas no aplastados; apurados, mas no desesperados;
- 9 perseguidos, pero no abandonados; derribados, mas no aniquilados,
- 10 llevando siempre y en todas partes en el cuerpo la muerte de Jesús, para que también la vida de Jesús se manifieste en nuestro cuerpo.
- 11 Pues, mientras vivimos, continuamente nos están entregando a la muerte por causa de Jesús; para que también la vida de Jesús se manifieste en nuestra carne mortal.
- 12 De este modo, la muerte actúa en nosotros, y la vida en vosotros.

Aleluya

Tono 5

Aleluya, aleluya, aleluya

Luz ha resplandecido para el justo, y alegría para los rectos de corazón.

Aleluya, aleluya, aleluya

La verdad brotó de la tierra, y la justicia miró desde el cielo.

El Evangelio

Mateo (11:2-15)

- 2 Juan, que había oído en la cárcel las obras del Mesías, mandó a sus discípulos a preguntarle:
- 3 «¿Eres tú el que ha de venir o tenemos que esperar a otro?».
- 4 Jesús les respondió: «Id a anunciar a Juan lo que estáis viendo y oyendo:
- 5 los ciegos ven y los cojos andan; los leprosos quedan limpios y los sordos oyen; los muertos resucitan y los pobres son evangelizados.
- 6 ¡Y bienaventurado el que no se escandalice de mí!».
- 7 Al irse ellos, Jesús se puso a hablar a la gente sobre Juan: «¿Qué salisteis a contemplar en el desierto, una caña sacudida por el viento?
- 8 ¿O qué salisteis a ver, un hombre vestido con lujo? Mirad, los que visten con lujo habitan en los palacios. Entonces,
- 9 ¿a qué salisteis?, ¿a ver a un profeta? Sí, os digo, y más que profeta.
- 10 Este es de quien está escrito: "Yo envío a mi mensajero delante de ti, el cual preparará tu camino ante ti".
- 11 En verdad os digo que no ha nacido de mujer uno más grande que Juan el Bautista; aunque el más pequeño en el reino de los cielos es más grande que él.
- 12 Desde los días de Juan el Bautista hasta ahora el reino de los cielos sufre violencia y los violentos lo arrebatan.
- 13 Los Profetas y la Ley han profetizado hasta que vino Juan;
- 14 él es Elías, el que tenía que venir, con tal que queráis admitirlo.
- 15 El que tenga oídos, que oiga.

Himno de Comunión

En memoria eterna estarán los justos; no tendrá miedo de las malas noticias.